

????????, ????? ?????, ??????? ????? ?????????, ? ????? ????? ?????????????, ??????? ?? ??????????.
? ??????????? ? je ??????? ??????? ?????? (????????, ?????????, ?????????, ??????????) ??????
?? ??????? ?????? ??????. ??????? ?? ?? ?. ??????????????? ??????? ????????????? -- ????? ???
?? ?? ?? ??????? ??????? ?? ?? ?? ????? ??????, ??????? ?? ????????? ?????, ?? ? ?? ? ?????
(?????????? ?????) ? ? ??????????? ?? ?? ?? ????????????? ??????? ????????. ? ?????? ?? ?????
?????????????? ? ?? ??????? ??????????? ?? ??????? ? ??????? ?????????? ? ?????? ?????, ?? ?
?????????????? ?? ?????? ????? ??????? ??????? ?? ??????????????? ?? ?????? ?????, ????????,
????????????? ? ??????????. ? ??????? ?????? ? ?? ?? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ???????
????????? ?? ??????????????, ??????????? ?? ??????????????, ?????? ?? ??????????????????, ??????? ??
?????????????, ?????????? ?? ?????????????? ??., ? ?? ?? ?????????? ? ?? ?????????? ??????????. ??????
????????????????? ?? ?? ?? ?? ??????????????, ?? ?? ?? ?? ?????????????? ??????? ? ????? ???

???????????? ??????????? (?) ?????? ?? ?? (?????? ??????????????? ?? ??????????????????) ????? ?????????
????? ?? ? ?????? ?????, ?? ?? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?.: ??) ??????????????
(????????????????? ?/?? ?????????????? ?.) ?? ?????????? ?? ? ?? ?? ?? ???? ??????? ? ??????:
?????, ??????(?), ?????; ?????, ?????. ??) ?????????????? (????????????? ?.) -- ??? ?????????????? ???
(? ????? ?? ?? ????? ??????????? ??????? ???: ?????, ?????, ?????????, ?????????) ?? ?? ? ?? ?
???? ?????????? ?????????? ?/?? ?????????????????? ?? ?? ????? ????????? (????, ?????, ???), ????? (
????, ?????????, ??, ?????, ?????????, ????? -- ?????????? ?????????? ??????: ?????, ?????????,
????, ?????, ?????), ????? ? ?????????????????-????? ?????????????? (????, ?????, ??(?)????,
????, ?????????), ?? ? ?? ????? ??????? ?????????????? ?????: ?????, ?????, ?????????, ??????
????, (?)?????, ?????, ?????, ?????, ?????????, ?????, ?????, ?????, ??(?)????, ?????????,
????????, ?????, ?????; ?????, ?????, ?????, ?????, ?????. ??) ?????????? (????? ?????????? ?.) -- ??????
?/?? ?????????????? ?? ?? ?? ?????? ?????????????? ?????? ?????? ?? ?????? ????????? (????,
????, ?????), ?????????????? -- ?????? ?????????????????? (????, ?????, ?????, ?????,
????????), ????????? (????, ?????, ?????), ?????????????? ????? (????? / ??????????? ??, ?????,
????, ?????????), ?????????? (????????, ?????????, ??, ??, ??), ??????? (??, ?????,
????????), ????? (???? ? ?????) ????? (????, ??, ?????, ?????, ?????, ?????), ??????? (
?????????/????????, ?????), ????? (??, ??) ?? ? (??, ??) ?? ?????????????????????) --
-- ????? (????, ?????, ?????????, ?????????, ?????, ??, ?????), ?? ?????????????? ?????????
????, ?????????-????????????? (????, ?????????, ?????????, ?????, ?????????????????), ?? ? ??????????
(????????, ?????????, ?????, ?????????); ????? ? ?????? ????????? ?? ?? ?????? ??????:
????????, ?????, ?????.

???????????? ??????????? (?) ?????? ?? ?? ?????????? ?????, ??. ?????? ??????????? ?. ?? ?? ?????
?????????? ?? (??) ??????? ? (????????? ??????????? ?? ?????, ?? ? ?? ?????????? ?? ??????????? --
???? ? ? ?????? ?? ? ? ?? ??, ??, ??, ?? ? ??, ??) ? (??) ??????????? ? (????????????? ???????????
?????????): (??) ?????? ? -- ?????? ?? ?? ?? ?????????????? ??????????? ?? ?????? (????, ?????,
????, ?????????, ?????, ?????, ?????????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????, ?????,
????????); (??) ??????? ? -- ?????? ?? ?? ?? ?????????????? ?????? ?? ?? ?????????? ??????????
?????? ?? ?????? (? ?????? ??????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?? ??????????????????? ??
?????????????? ? ?????? ?????????): ?????, ?????, ?????????, ?????, ??, ?????, (??) ?????????? ?.
-- ?????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????? ??????????? (??, ?????) ??????: ?????, ?????, (??)
????????????????? ? -- ?????? ?? ? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????? ??????????
?????? (?? ?????? ?? ? ? ?????? ? ? ?????????? ?? ?).

????????? ??????????? (?) ?????????? ?? ?? ?????????? (??) ??????? ? (??, ?????? ?????? ??, ????? ?
????? ?? ?? ??, ??, ??, ?? ? ??) ? (??) ??????????? ? (??, ?????? ? ?????? ?????, ?????????? ?????????
?? ??????????? ? ?????????, ?? ?????? ??????? ???????????, ?????? ?? ?????????? ?? ? ?????? ?): (??)
????????? ?????????????? ?????? ?????? (????????? ????? ? ??????): ?????, ?????, ??, ??, ??,
????????, ??, ????? ? (??) ?????????? ?????????????? ?????? ??????: ?????, ??, ?????, ?????.

?????? ? ?????? ? ?????????? ?????????????? ?. ??????? ?? ?????????? ?????? ?? ?? ??, ?? ?? ??
?????? ?? ?????? ?????? ?????????, ?? ?????????? -- ??????? ?? ?????, ??. ?????. ?????? ? ???.
????????? (< ??? diadema), ?? ? ? ?? diavdhma; ????. ??????? ? ???. ?????? (< ??? balsamum), ?? ?
??? bavlсамон; ????. ????????? ? ???. ??(?)???? (< ?? cipresso), ?? ? ? ?? kupavrisso"; ????.
????????? ? ???. ?????????? (< (?)??? diamante), ?? ? ? ?? ajdavma" ??? -- ? ?????? ?? ? ??????, ???.

(??)???. ??????? ? ???. ????? (< ?? . carta < ??? . charta), ??? ?? ???. cavrth"; ??? ? ?????? (< ??? . avli), ??? ?? ???. aujlhv; ?????. ??????? ? ???. ???? (< ??? . disc < ??? . discus), ??? ?? ???. divsko"; (??)???. ?????? ? ???. ???????, ??? ?? ???. ajnaforav ???.

?????????: M. Vasmer, *Die griechischen Lehnwörter im Serbo-Kroatischen*, Berlin 1944; ?. ????, *E????????????? ??????? ?????????? ??? ????????? ?????? I--IV*, ?? 1971--1974; ?. ??????-???????, „???????? ? ??????? ???????“, ??, 2009, LXV.

????? ??????-???????

*????? ?? ????????? ? 1. ????? III ??? ?????? ?????????????? (2018)

???????? #2
???????? 19 januar 2024 09:10:24 o? Admin
???????? 7 novembar 2024 08:44:19 ?? ?????????? ???????